

ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СУД З ПРАВ ЛЮДИНИ
СПРАВА «КЛІМОВ ТА СЛИВОЦЬКИЙ ПРОТИ УКРАЇНИ»
(CASE OF KLIMOV AND SLYVOTSKYY v. UKRAINE)
(заяви № 51100/17 та № 69370/17)

Стислий виклад рішення від 02 березня 2023 року

У цій справі згідно з твердженнями заявників кожен з них зазнав жорстокого поводження працівників правоохоронних органів під час затримання та з метою отримання зізнавальних показань у зв'язку з підозрою у скоєнні злочину. Заявники також стверджували про неефективність проведення розслідування за їхніми відповідними скаргами. Незважаючи на скарги заявників на жорстоке поводження, кримінальні справи порушувалися із надмірною затримкою, судово-медичні експертизи та проведення інших слідчих дій також були проведені зі значними затримками. Розслідування у справі першого заявника досі триває.

До Європейського суду з прав людини (далі – Європейський суд) заявники скаржилися за статтями 3 та 13 Конвенції про захист прав людини і основоположних свобод (далі – Конвенція) на жорстоке поводження з ними працівників міліції та непроведення належного розслідування їхніх відповідних скарг.

Розглянувши скарги заявників за статтею 3 Конвенції, Європейський суд вказав, що труднощі у встановленні суті тверджень заявників про жорстоке поводження були спричинені непроведенням органами державної влади ефективного розслідування їхніх скарг. Також Європейський суд наголосив, що проведені на національному рівні розслідування не вказували на серйозні спроби встановити відповідні факти.

Посилаючись на рішення у справі «*Каверзін проти України*», Європейський суд вказав, що небажання органів державної влади забезпечити оперативне та ретельне розслідування скарг на жорстоке поводження працівників правоохоронних органів становить системну проблему, і констатував порушення процесуального аспекту статті 3 Конвенції.

ЗА ЦИХ ПІДСТАВ СУД ОДНОГОЛОСНО

- «1. *Вирішує* об'єднати заяви;
2. *Оголошує* заяви прийнятними;
3. *Постановляє*, що було порушено статтю 3 Конвенції;
4. *Постановляє*, що:
 - (а) упродовж трьох місяців держава-відповідач повинна сплатити заявникам суми, зазначені у таблиці в додатку, які мають бути конвертовані в національну валюту держави-відповідача за курсом на день здійснення платежу;
 - (б) із закінченням зазначеного тримісячного строку до остаточного розрахунку на зазначені суми нараховуватиметься простий відсоток (*simple interest*) у розмірі граничної позичкової ставки Європейського центрального банку, яка діятиме в період несплати, до якої має бути додано три відсоткові пункти;
5. *Відхиляє* решту вимог заявників щодо справедливої сатисфакції.»